Rueckblick ueber den Winterluft-Verkehr der "Swissair" 1936-1937

Autor(en): [s.n.]

Objekttyp: Article

Zeitschrift: The Swiss observer: the journal of the Federation of Swiss

Societies in the UK

Band (Jahr): - (1937)

Heft 809

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Persistenter Link: https://doi.org/10.5169/seals-693154

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek* ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

Rueckblick ueber den Winter Luft-Verkehr der "Swissair" 1936-1937

99.5 % Regelmässigkeit der Strecke Zurich-London.

Das hervorragendste Merkmal des Winterluftverkehrs der Swissair, der am 4. April zu Ende ging, war die praktisch fast 100% ige Regelmässigkeit auf der Strecke Zürich-London. Trotz Schnee, Regen und Nebel haben unsere Piloten die ihnen anvertrauten Fluggäste mit einer bereits sprichwörtlichen Regelmässigkeit nach London gebracht. Man darf darauf hinweisen, dass die Regelmässigkeitsquote von 99.5% der Swissair das beste Resultat darstellt, das in diesem Winter von allen, den Flugplatz London anfliegenden fremden Luftverkehrsgesellschaften erreicht wurde. Da die Grosszahl der schaften erreicht wurde. Da die Grosszahl der Passagiere Wintersportgäste waren, ergab sich für die Swissair die Notwendigkeit, die Zugsanschlüsse an die verschiedenen Winter-kurorte sicherzustellen, um den durch die Luftreise erzielten Zeitgewinn entsprechend aus-Lautreise erzieten Zeitgewinn entsprechend auszunntzen. Wie aus der Kontrolle der Ankunftszeiten der Swissair Flugzeuge in der Schweiz ersiehtlich ist, wurde kein einziger Zugsanschlussverpasst, der beste Beweis für die Pünktlichkeit des heutigen Luftverkehrs.

Moderne Flugmethoden.

Fachleute führen diesen schweizerischen Fachleute führen diesen schweizerischen Erfolg auf die modernen Flugmethoden der Swissair zurück, die ihre Piloten immer wieder durch Kavigationskurse mit den letzten Errungenschaften der Flugtechnik vertraut macht. Flugzeuginstrumente, die nach langen Entwicklungsjahren der Luftverkehrspraxis über-geben werden, sind fast immer zuerst auf den Maschinen der Swissair zu finden. Wir erinnern bier en den vartenstischen Filoten von der schoen bier en den vartenstischen Filoten von der schoen der vertreichten Filoten von der schoen der vertreichen Filoten von der schoen vertreichen Filoten von der schoen der vertreichen vertreichen Filoten von der schoen vertreichen vertreichen Filoten von der schoen vertreichen vertreiche Maschinen der Swissair zu finden. Wir erinnern hier an den "automatischen Piloten," der schon im Jahre 1935 zur Standardausrüstung der Swissair Douglas Verkehrsmaschine gehörte, Heute sind fast alle europäischen Luftverkehrs-gesselschaften dem Beispiel der Swissair gefolgt. Systematische Studien hal unsere Schweizer Piloten haben es ermöglicht, ten immer mit dem

Neuesten und Besten vertraut zu machen, was die moderne Flugnavigation schuf. Wie der Zeppelin auf seinen epochemachenden Flügen die Schlechtwetterzonen vermeidet, so werden nach den Flugmethoden der Swissair auf Grund sorgfältiger Flugvorbereitungen die Streckenflüge in ruhiger, blauer Höhe über den oft unruhigen, unteren Luftschichten durchgeführt. Die Streckenkarte des Piloten, der mit Erdsicht fliegt, hat der Funkpeilkarte Platz gemacht, die dem Flugzeugführer über dem dichten Wolkenmeere genau seinen Standort angibt. Immer mehr kommen andere europäische Luftverkehrsgesellschaften auf diese Flugmethode, die auf einer wissenschaftlich exakten Navigation basiert. Eine grosse Hilfe für Landungen bei sehlechten Sichtverhältnissen war in Zürich und London die Lorenz-Blindlandeanlage, die von den Swissair Piloten regelmässig benutzt wurde und sichere Landungen unter fast allen Witterungsbedingungen ermöglichte. gen ermöglichte.

Statistisches.

Ein Blick auf die Winterstatistik der Swissair ergibt, dass während der 6 Monate Winterfugbetrieb 3,532 Passagiere, 34,300 kg. Fracht, 8,244 kg Post und 69,260 kg. Gepäck befördert wurden. Trotzdem das Fassungsvermögen der Maschine im Hinblick auf die grössere Brennstoffreserve auf 12 Passagiere herabgesetzt wurde ist ein Durchschnitt von 9,2 Passagieren pro Flug zu verzeichnen. Wenn man noch die durchschnittliche Gepäckmenge von 180 kg und die Fracht von 100 kg in Betracht zieht, so ergibt sich, dass die Ausnutzung des verfügbaren Laderaumes die hohe Zahl von 82,38% erreicht hat. Die Passagierbewegung wies besonders über die Festtage, wie Weihnachten, Neujahr und Ostern eine derartige Rekordhöhe auf, dass Verdoppelungen eingeschoben werden mussten, un den Massenandrang zu bewältigen. Insgesamt

wurden im Winterverkehr 46 Extraflüge ausser den kursmässig vorgesehenen ausgeführt

Sicherheitsmassnahmen des Winterluftverkehrs.

Die Durchführung eines derartigen Winterluftverkehrs hat naturgemäss die Einführung von Sicherheitsmassnahmen erfordert, die sich während der Winterbetriebsperiode sehr bewährt haben. Als wichtigste Sicherheitsmassnahme muss — wie schon erwähnt — die theoretische Schulung des Flugzeugführers bezeichnet werden, damit er das ihm zur Verfügung stehende hochwertige Funk- und Instrumentenmaterial bis auf das Letzte ausnützen kann. Zu diesem Zwecke erfolgten regelmässige Navigationskurse mit praktischen und theoretischen Uebungen. Alle Swissair Piloten mussten ein regelmässiges Training an der Blindlandebake absolvieren, um die spezielle Technik, die dieses neue Verfahren erfordert, sozusagen automatisch zu beherrschen. Spezielle Wetterberatungen wurden für den Winterdienst auf der Strecke Zürich-London durchgeführt, um das Vorhandensein von Vereisungszonen festzustellen und rechtzeitig den Kursmaschinen zu melden. Die häufigen Nebelbildungen um den Flugplatz Croydon herum erforderten die Mitnahme einer erhöhten Brennstoffreserve, die den Piloten ermöglichte, noch den nächsten nebelfreien Flughafen anzufliegen. Von Die Durchführung eines derartigen Winterstomteserve, die den Flughafen anzufliegen. Von London aus wurden spezielle Rekognoszierungs-flüge ausgeführt, um das fliegende Personal mit den umliegenden, nebelfreien Flugplätzen vertraut zu machen.

Die Summe aller dieser Sicherheitsmass-nahmen hat als Resultat das glänzende Ergebnis des Swissair Winterdienstes zu verzeichnen ge-habt. Was vor wenigen Jahren noch als ein Ding der Unmöglichkeit galt — einen Winterdienst der Unmöglichkeit galt — einen Winterdienst mit der Regelmässigkeit und Pünktlichkeit des Sommerlnftverkehrs durchzuführen — ist heute bereits ein altägliches Ereignis geworden.

AIR SERVICE LONDON-SWITZERLAND SUMMER 1937.

LONDON-BASLE-ZURICH.

Line 451: Imperial Airways / Line 540: Swissair 4 IV. — 2. X. 37. Weekday only 8.25 Weekdays daily only dp LONDON Airway Term. Victoria Station dp LONDON-Croydon 13.00 13.35 **12.50** 19.55 **19.10** BASLE-Airport dp BASLE Centralbahnplatz . . . dp 18.20ac 18.35ac 18.45ac 19.20b 19.45b Bienne (on request only) . Berne 7.25d 7.10d13.45 Lausanne Genève lp BASLE Centralbahnplatz . lp BASLE-Airport 15.45 **15.15** 13.25 14.05 (541A) 8.45 13.30 12.55 12.00 $8.10 \\ 7.20$ $(533) \\ 8.45 \\ 8.20$ Zurich St. Gall (41) 12.45 11.35 10.35 9.00 7.40 Salzburg Vienna Budapest

a 1. V.-11. IX. ь 1. V.-14 VIII. c 13. IX.-2. X. Bâle dép. 17.00, Bienne arr. 17.15, Berne arr. 17.25. d 1. VI.-11. IX.

(LONDON-) PARIS-BASLE-ZURICH.

Lines 539 539A: Swissair / L 476: Air France				
Read columns downwards.		Weekdays only.	Read columns upwards.	
539 A 1.VI11.IX.	539 5 IV2.X.		539 5 IV2.X.	539 A 1.VI11.IX.
8.00 9.30	12.45i	dp Amsterdam ar dp Rotterdam ar dp Bruxelles ar ar Paris dp	23.25e 22.55e 20.00h 18.30h	16.25 15.55 14.45 13.30
(476) 7.00 8.00	(476) 12.00 13.00	dp LONDON Dorchester Hotel . ar dp LONDON-Groydon ar	(476) 18.30 17.30	(476) 13.00 12.00
9.30	14.30	ar PARIS-Le Bourget dp	16.00	10.30
(539 A) 9.35 10.15	(539) 15.40 16.20	dp PARIS 116, rue Lafayette ar dp PARIS-Le Bourget ar	(539) 16.25 15.45	(539 A) 10.40 10.00
12.05 2.35	18.10 18.40	ar BALE-Aéroport dp ar BALE Centralbahnplatz 3 dp	13.45 13.15	8.00 7.30
(534) 13.20 13.45 —	(537) 18.20c 18.45c 19.20d	dp Bâle ar ar Berne dp ar Lausanne dp	(537) 13.05 12.40 12.00	(532) 7.45 7.10
12.20	18.25	dp BALE-Aéroport ar	13.30	7.45
12.45 13.25	18.50 19.30	ar ZURICH-Aéroport dp ar ZURICH Swissair-Termin dp	13.05 12.25	7.20 6.50
(677) 13.00 15.50	_	dp Zurich ar ar Prague dp	(677) 12.40f 9.40f	_
(41) 13.55 15.00 16.00 17.25 18.40	_ _ _ _	dp Zurich ar ar Munich dp ar Salzburg dp ar Vienne dp ar Budapest dp	(41) 12.45 11.35 10.35 9.00 7.40	

c 1.V.-11.IX. d 1.V.-14.VIII. e 23.V.-2.X.

10.V.-2.X. à partir du 15.V. 5.IV.-21.V. 1h. plus tôt

Swissair are operating on their services Switzerland-London and Paris famous Douglas D.C. 2. airliners. Swissair are also running the following services:

Zurich — Vienna direct.

Zurich — Berlin (in conjunction with Deutsche Lufthansa).

Zurich - St. Gall - Munich.

Zurich — Basle — Francfort (night mail service).